

① Please Click « login(Red Button) » of the event which you want to register.

The screenshot shows the top navigation bar of the CCI France Japan website. It includes a logo for '世界95カ国124ネットワーク' (World 95 Countries 124 Network), social media icons for LinkedIn, Facebook, and YouTube, language options for 'FR' and 'EN', a red 'ログイン' (Login) button, and a search icon. Below the navigation bar is a secondary menu with links for '在日フランス商工会議所' (CCI France Japan), 'ニュース' (News), '入会をお考えの方へ' (For those considering joining), 'イベント' (Events), '事業開発部ビジネスサポート' (Business Development Department Business Support), '人材育成と求人' (Human Resource Development and Recruitment), and '出版物' (Publications).

The main content area features a breadcrumb trail: '在日フランス商工会議所 > イベント > カレンダー > 革新技術・情報委員会 - 日仏経済交流会（パリクラブ）共催ウェビナー'. The event title is '革新技術・情報委員会 - 日仏経済交流会（パリクラブ）共催ウェビナー'. The event date is '2021年05月12日 17時00分 ~ 18時00分'. The language is '言語：日本語（Japanese）'. The registration deadline is '申し込み締切：2021年05月10日 - 17時00分'. The participation fee is '参加費：会員：2,000円 非会員：4,000円'. A red 'ログイン' button is highlighted with a yellow underline. Below the button is an 'ADD TO MY CALENDAR' button with a dropdown arrow. A note at the bottom right states: '\*please note that booking the event in your calendar does NOT mean that you are registered. You need to register first if you want to attend an event.'

②

\* If you have already logged in to CCIFJ's website, please log in.

\* If you have already registered to CCIFJ's newsletter, your email is on our database.

Please click "Forgot your password?" and create your log in password.

\* If you have any connection with CCIFJ's database, please create "Visitor account".

世界95カ国124ネットワーク

CCI FRANCE JAPON  
在日フランス商工会議所

在日フランス商工会議所 ニュース 入会をお考えの方へ イベント 事業開発部ビジネスサポート 人材育成と求人 出版物

あなたは在日フランス商工会議所の会員  
(メンバー) ですか？

パスワードを取得するには

初めてログインする場合は、「パスワードを再発行する」をクリックしてください。ご登録いただいたメールアドレスにリンクが送信されますので、そのリンクからパスワードの変更を行ってください。

\* あなたのメールアドレスは登録されていませんか？

お問い合わせ

ビジター用アカウントを作りませんか？

ビジター用アカウントは無料でご利用いただけますし、契約期間もありませんので、いつでも解約できます。マイアカウントサービスの一部をご利用できます。お客さまからお預かりした個人情報

ログインする

メールアドレス  
a.koga@ccifj.or.jp

パスワード  
.....

ログインしたままにする

パスワードを再発行する

ログイン

(In case you create visitor account)

Please fill out the form and create your visitor account.

The screenshot shows the website header with the logo 'CCI FRANCE JAPON 在日フランス商工会議所' and navigation links. The main content area is titled 'ビジター用アカウントを開設する' (Create a visitor account). The form includes the following fields:

- メールアドレス (Email address): japon-event
- パスワード (Password): .....
- 性別 (Gender): 性別 (dropdown menu)
- 姓 (ローマ字) (Surname in Roman letters): 姓 (ローマ字)
- 名 (ローマ字) (First name in Roman letters): 名 (ローマ字)
- 携帯電話番号 (Mobile phone number): 携帯電話番号
- 国 (Country): 国 (dropdown menu)
- 現在の機能 (Current function): 現在の機能

Once you create this account, you will be able to register to our events always with this account.

In this account, you can check your payment record etc.

③After log in, you can see the first page, with the red button wrote “Register Now”

The screenshot shows the top navigation bar of the CCI France Japan website. It includes a logo for '世界95カ国124ネットワーク' (World 95 Countries 124 Network), social media icons for LinkedIn, Facebook, and YouTube, and language options for 'FR' and 'EN'. A user profile icon labeled 'AK' with a notification badge '1' and a search icon are also present.

Below the navigation bar is the main header with the CCI France Japan logo and the text '在日フランス商工会議所' (CCI France Japan). The main menu includes 'ニュース' (News), '入会をお考えの方へ' (For those considering joining), 'イベント' (Events), '事業開発部ビジネスサポート' (Business Development Department Business Support), '人材育成と求人' (Human Resource Development and Recruitment), and '出版物' (Publications).

The breadcrumb trail reads: '在日フランス商工会議所 > イベント > カレンダー > 革新技術・情報委員会・日仏経済交流会（パリクラブ）共催ウェビナー'.

The main content area features a title bar 'EVÈNEMENTS • WEBINAR • 委員会' and a large heading: '革新技術・情報委員会 - 日仏経済交流会（パリクラブ）共催ウェビナー'.

Event details include:

- Date: 2021年05月12日 (May 12, 2021), 17時00分 ~ 18時00分 (17:00 - 18:00)
- Language: 言語: 日本語 (Japanese)
- Registration deadline: 申込み締切: 2021年05月10日 - 17時00分 (May 10, 2021 - 17:00)
- Fee: 参加費: 会員: 2,000円 (Member: 2,000 yen), 非会員: 4,000円 (Non-member: 4,000 yen)

Additional information and instructions:

- ※パリクラブ会員の方も会員料金でご参加いただけます。申込みフォーム内の会社名欄に「パリクラブ会員」とお書き添えください。
- ※お申込み時にオンライン支払いをご利用いただけますので、事前支払いをお願いいたします。
- ※別の方法でお支払いをご希望の方、またご質問は reservation@ccifj.or.jp までお問合せください。
- 申込み締切後のキャンセル、ノーショーの場合はキャンセル料が発生します。

Two call-to-action buttons are visible:

- A red button: 'こちらから申込みフォームへ' (Click here to go to the registration form)
- A white button with a dropdown arrow: 'ADD TO MY CALENDAR'.

A note at the bottom right states: '\*please note that booking the event in your calendar does NOT mean that you are registered. You need to register first if you want to attend an event.'

#### ④ Please fill out the form.

世界95カ国124ネットワーク

CCI FRANCE JAPON  
在日フランス商工会議所

在日フランス商工会議所 ニュース 入会をお考えの方へ イベント 事業開発部ビジネスサポート 人材育成と求人 出版物

FR EN AK

\* 必須項目

予約オプションを選択してください

以下から該当する料金をご選択ください。お知らせ：在日フランス商工会議所会員の方は、会員ページから参加申込みをして下さい。

- Online 参加申込み 会員 Member - Unique - 2 000.00 JPY
- Online 参加申込み 非会員 Non-Member - Unique - 4 000.00 JPY

Votre choix :

Online 参加申込み 会員 Member - Unique - 2 000.00 JPY

参加者の情報を入力してください

在日フランス商工会議所のウェブサイトにごログインして個人情報を更新することができます。

性別 姓 (ローマ字) \* 名 (ローマ字) \*

Ms KOGA Atsumi

メールアドレス \* 電話

a.koga@ccifj.or.jp 03-4500-6505

**SparkUp**

**LIFE.14**  
Event Photography & Video coverage

"Linguistic assistance beyond borders"  
**FRANCHIR**  
株式会社フランシール  
Translation / Interpreting  
English, French, Russian, Spanish, Arabic, etc.

- ⑤ If you want to pay by online (with your credit card), please click the blue button “Pay with Stripe”.  
If you prefer pay by invoice or cash, please click red button, and please contact  
⇒ [reservation@ccifj.or.jp](mailto:reservation@ccifj.or.jp)

The screenshot shows the website for CCI France Japon (在日フランス商工会議所). The navigation bar includes links for '在日フランス商工会議所', 'ニュース', '入会をお考えの方へ', 'イベント', '事業開発部ビジネスサポート', '人材育成と求人', and '出版物'. The main content area is divided into two columns. The left column has a blue header '価格' (Price) and a table with the following data:

税抜価格	1 818.00 JPY
税	182.00 JPY
税込価格	2 000.00 JPY

Below the table is a blue header 'お支払い方法の選択' (Payment Method Selection). A message states: 'ご登録を完了するにはお支払い方法を選択してください。' (Please select a payment method to complete registration.)

The 'Stripe で払う' (Pay with Stripe) section contains a blue button labeled 'STRIPE で払う'. The '他のお支払い方法' (Other payment methods) section contains the text: 'Vous pouvez payer directement auprès de la chambre' and '注意：ご登録はお支払いが完了するまで確定しません。' (Note: Registration is not confirmed until payment is complete.) Below this is a red button labeled '登録を保存する' (Save registration).

The right column features two advertisements. The top one is for 'LIFE.14 Event Photography & Video coverage'. The bottom one is for 'FRANCHIR' (株式会社フランシール), a translation and interpreting service, with the tagline 'Linguistic assistance beyond borders' and a list of languages: 'English, French, Russian, Spanish, Arabic, etc.'